

安全理事会

PROVISIONAL

S/PV.3776 16 May 1997

CHINESE

第三七七六次会议逐字记录

1997年5月16日星期五,上午11时35分在纽约总部举行

主 席: 朴先生

成员国: 智利

中国

哥斯达黎加

埃及

法国

几内亚比绍

日本

肯尼亚

波兰

葡萄牙

俄罗斯联邦

瑞典

大不列颠及北爱尔兰联合王国

美利坚合众国

(大韩民国)

拉腊因先生

刘结一先生

因塞拉女士

埃拉拉比先生

德雅梅先生

洛佩斯•达罗萨先生

小西先生

马乌戈先生

沃索维奇先生

蒙特罗先生

加季洛夫先生

奥斯瓦尔德先生

约翰·韦斯顿爵士

休姆先生

本记录包括中文发言的原文和其他语言发言的译文。定本将刊印在安全理事会正式记录。

更正应只对发言的原文提出。更正应作在印发的记录上,由有关的代表团成员一人署名,在本记录印发日期后的一个星期内送交逐字记录处处长(C-178)。

97-85551 (c)

上午11时35分开会

通过议程

议程通过。

波斯尼亚-黑塞哥维那局势

1997年5月5日秘书长给安全理事会主席的信(S/1997/351)

秘书长依照安全理事会第1088(1996)号决议提出的报告(S/1997/224 和 Add. 1)

主席(以英语发言):我谨通知安理会,我收到波斯尼亚—黑塞哥维那、德国和意大利代表的来信,他们在信中要求邀请他们参加关于安理会议程上项目的讨论。按照惯例,并征得安理会同意,我提议根据《宪章》有关条款和安理会暂行议事规则第37条,邀请该代表参加讨论,但无表决权。

没有人反对,就这样决定。

应主席邀请,萨西尔贝先生(波斯尼亚—黑塞哥维那)在安理会议席就座;亨策先生(德国)和富尔奇先生(意大利)在安理会一旁为他们保留的位子上就座。

<u>主席</u>(以英语发言):安全理事会现在开始审议其议程上的项目。安理会是根据 其先前磋商中达成的谅解开会的。

安理会成员面前有秘书长依照安全理事会第1088(1996)号决议提出的报告,即文件1997/224和补编1,以及1997年5月5日秘书长给安全理事会主席的信,文件S/1997/351。安理会成员面前还有文件S/1997/371,其中载有法国、德国、意大利、日本、葡萄牙、俄罗斯联邦、瑞典、大不列颠及北爱尔兰联合王国和美利坚合众国提出的一项决议草案。

我的理解是,安理会已准备对它面前的决议草案(S/1997/371)进行表决,如果没有人反对,我就将决议草案付诸表决。

没有人反对,就这样决定。 进行了举手表决。

赞成:

智利、中国、哥斯达黎加、埃及、法国、几内亚比绍、日本、肯尼亚、波兰、葡萄牙、大韩民国、俄罗斯联邦、瑞典、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国。

<u>主席</u>(以英语发言): 15票赞成。决议草案获得一致通过,成为第1107(1997)号 决议。

安全理事会就此结束现阶段对其议程上项目的审议。

上午11时45分散会